

الجمهورية العربية السورية

كلية الحقوق

قسم الدراسات العليا

القانون الدولي



ضمانات حقوق الإنسان وموجبات حماية الدولة في نطاق الشرعة الدولية

لحقوق الإنسان

أطروحة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه في القانون الدولي

إعداد

نوار جوهر محمود

إشراف الأستاذ الدكتور

جاسم محمد زكريا

أستاذ القانون الدولي والعلاقات الدولية في جامعة دمشق

1445 هجري - 2024 ميلادي

## المُلخَص

لدى مواعمتها بين حماية حقوق الإنسان الأساسية من جهة وبين ضرورات حماية وجود الدولة واستقلالها وأمنها من جهة أخرى، أجازت الشريعة الدولية لحقوق الإنسان للدول أن تنتقص من الحقوق والحريات الأساسية المحمية بموجب موادها وفقاً لضوابط موضوعية وإجرائية محددة، فعندما تتعرض الدولة لتهديد يمس وجودها، فإن ذلك يستلزم تمكين الدولة من اتخاذ تدابير استثنائية معينة لمنع وقوع تبعات ذلك التهديد حتى ولو كان ذلك على حساب الحقوق والحريات الأساسية للأفراد.

وعليه نصّت المادة الرابعة من العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية على إمكانية اتخاذ تدابير مقيدة للالتزامات الواردة في العهد في حالات الطوارئ العامة التي تتهدد حياة الأمة وذلك وفقاً لشروط وضوابط معينة، أمّا فيما يتعلق بحماية الدولة في الأحوال الطبيعية فقد أجازت الشريعة للدول اتخاذ تدابير مقيدة لمجموعة معينة من الحقوق الأساسية تحت مظلة ما تم تسميته بضرورات حماية الأمن الوطني في المجتمعات الديمقراطية.

تبحث هذه الدراسة في الضوابط القانونية الناظمة لتقييد الحقوق والحريات العامة لضرورة حماية الدولة من المخاطر التي قد تتنازل من وجودها وأمنها في الأحوال الطبيعية والاستثنائية وذلك في إطار الشريعة الدولية لحقوق الإنسان.

الكلمات المفتاحية: الطوارئ العامة، الأمن الوطني، حقوق الإنسان، العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية.

## **Abstract**

In order to balance basic human rights with the necessities of protecting the existence, independence and security of the state, the International Bill of Human Rights allowed states to restrict the rights and fundamental freedoms protected under its articles in accordance with specific objective and procedural criteria, If the state is exposed to a threat to its existence, this requires enabling the state to take exceptional measures to prevent the consequences of that threat, even if those measures detract from the fundamental rights and freedoms of individuals.

Accordingly, Article 4 of the International Covenant on Civil and Political Rights allows states to take measures restricting the obligations contained in the Covenant in cases of public emergency that threatens the life of the nation, according to certain conditions, When it comes to the protection of the state in normal circumstances, the bill allowed states to take measures restricting a certain set of basic rights under what the bill called the necessities of protecting national security in democratic societies.

In this thesis, we discuss the legal standards regulating the restriction of public rights and freedoms for the necessity of protecting the state from the dangers that may affect its existence and security in normal and exceptional circumstances, within the framework of the International Bill of Human Rights.

**Keywords:** public emergency, national security, human rights, international covenant on civil and political rights.

**Syrian Arab Republic**

**Damascus University**

**Faculty of Law**

**Department of International Law**



**human rights safeguards and grounds for protecting the  
state under international bill of human rights**

**A dissertation submitted in fulfillment of the requirements for the degree  
of (PhD) in international law**

**by**

**Nawar Jauhar Mahmoud**

**Supervisor**

**DR. Jasem Mohammad Zakaraya**

Professor of International Law and International Relations, Damascus University

**2023**